

Návod na obsluhu PLATOBNÉHO TERMINÁLU INGENICO TELIUM





Obsah

1.	POPIS FUNKČNÝCH ČASTÍ TERMINÁLU3
2.	MOŽNOSTI UŽÍVATEĽSKÉHO VSTUPU5
2.1.	ZADÁVANIE SUMY5
2.2.	POUŽITIE PLATOBNEJ KARTY ALEBO BEZKONTAKTNEJ TECHNOLÓGIE5
2.3.	MANUÁLNE ZADANIE ÚDAJOV PLATOBNEJ KARTY (RUČNÝ VSTUP)
2.4.	ZADANIE VARIABILNÉHO SYMBOLU5
2.5.	ZADANIE PREPITNÉHO6
2.6.	ZADANIE PINU K PLATOBNEJ KARTE6
2.7.	OVERENIE PODPISU DRŽITEĽA PLATOBNEJ KARTY NA POTVRDENKE6
3.	POPIS JEDNOTLIVÝCH TRANSAKCIÍ
3.1.	PREDAJ7
3.2.	PREDUATORIZÁCIA
3.3.	DOKONČENIE PREDAUTORIZÁCIE8
3.4.	ZRUŠENIE PREDUATORIZÁCIE9
3.5.	NÁVRAT9
3.6.	STORNO POSLEDNEJ TRANSAKCIE10
3.7.	MAIL / TEL. ORDER
3.8.	UZÁVIERKA10
3.9.	MEDZISÚČET10
3.10.	TEST LINKY (PRIHLÁSENIE)11
3.11.	KÓPIA POTVRDENKY11
4.	POMOC PRI PRÁCI S PLATOBNÝM TERMINÁLOM11
4.1.	REŠTART TERMINÁLU INGENICO ICT22011
4.2.	ZAPNUTIE TERMINÁLU INGENICO IWL22111
4.3.	VYPNUTIE/REŠTART TERMINÁLU INGENICO IWL22111
4.4.	VÝMENA TERMOCITLIVEJ PAPIEROVEJ PÁSKY12
4.5.	KONTAKTNÉ ÚDAJE



1. POPIS FUNKČNÝCH ČASTÍ TERMINÁLU









2. MOŽNOSTI UŽÍVATEĽSKÉHO VSTUPU

2.1. ZADÁVANIE SUMY

Sumu zadávate vždy vrátane dvoch desatinných miest. Desatinná čiarka je doplnená automaticky. Príklad: Sumu 12,50 EUR zadáte postupným stlačením kláves 1,2,5,0. Pre potvrdenie stlačte zelenú klávesu. Pre opravu poslednej zadanej cifry stlačte žltú klávesu. Pre zrušenie použite červenú klávesu.

2.2. POUŽITIE PLATOBNEJ KARTY ALEBO BEZKONTAKTNEJ TECHNOLÓGIE

Podľa typu platobnej karty, kartu buď vložíte do čipovej čítačky kariet alebo čítačky magnetických prúžkov alebo zákazník priloží kartu/mobil/... k bezkontaktnej čítačke (displeju terminálu). Pre úspešné načítanie karty pri bezkontaktnej platbe sa musí karta podržať pri bezkontaktnej čítačke pokiaľ sa na bezkontaktnej čítačke postupne nerozsvietia všetky 4 diódy.

2.3. MANUÁLNE ZADANIE ÚDAJOV PLATOBNEJ KARTY (RUČNÝ VSTUP)

Na platobnom termináli môžete mať povolené manuálne zadávanie údajov platobnej karty tzv. ručný vstup. Ručný vstup aktivujete pri požiadavke na použitie platobnej karty zadaním čísla platobnej karty ručne na numerickej klávesnici. Následne zadáte celé číslo platobnej karty, dátum exspirácie platobnej karty v tvare MMRR, kde MM je mesiac a RR rok exspirovania platobnej karty. Ďalej môžete byť vyzvaný k zadaniu CVV resp. CVC kódu, ktorý sa nachádza na zadnej strane platobnej karty. Pre dokončenie zadávania jednotlivých údajov stlačte **zelenú** klávesu. Pre opravu poslednej zadanej cifry stlačte **žltú** klávesu. Pre zrušenie použite **červenú** klávesu.

2.4. ZADANIE VARIABILNÉHO SYMBOLU

Na platobnom termináli môžete mať povolené zadávanie variabilného symbolu. Pri platobnej transakcii budete vyzvaný pre zadanie variabilného symbolu. Na obrazovke sa zobrazí požiadavka VLOZTE VAR1. Zadajte variabilný symbol v maximálnej dĺžke 10 znakov a pre dokončenie stlačte zelenú klávesu. Pre opravu poslednej zadanej cifry stlačte žltú klávesu. Pre zrušenie použite červenú klávesu. V prípade, že pre danú transakciu nepožadujete zadanie variabilného symbolu, potvrďte požiadavku VLOZTE VAR1 stlačením zeleného klávesu bez zadania variabilného symbolu.



2.5. ZADANIE PREPITNÉHO

Na platobnom termináli môžete mať povolené zadávanie prepitného. Pri platobnej transakcii budete vyzvaný pre zadanie sumy prepitného. Na obrazovke sa zobrazí požiadavka VLOZTE PREPITNE. Sumu zadáva zákazník vrátane dvoch desatinných miest. Desatinná čiarka je doplnená automaticky. Príklad: Sumu 12,50 EUR zadá postupným stlačením kláves 1,2,5,0. Pre potvrdenie stlačí zelenú klávesu. Pre opravu poslednej zadanej cifry stlačí žltú klávesu. Pre zrušenie použije červenú klávesu.

2.6. ZADANIE PINU K PLATOBNEJ KARTE

Zákazník môže byť pri realizácii platobnej transakcie vyzvaný k zadaniu PINu platobnej karty. PIN zadá na klávesnici externého zariadenia s názvom PINpad alebo, ak nie je k dispozícii externé zariadenie PINpad, na internej klávesnici POS terminálu. Pre dokončenie stlačí **zelenú** klávesu. Pre opravu poslednej zadanej cifry stlačí **žltú** klávesu. Pre zrušenie použije **červenú** klávesu.

2.7. OVERENIE PODPISU DRŽITEĽA PLATOBNEJ KARTY NA POTVRDENKE

V niektorých prípadoch sa namiesto zadania PINu vyžaduje podpis držiteľa platobnej karty na potvrdenke. Vyzvite zákazníka, aby sa podpísal na vyhradené miesto na potvrdenke (PODPIS DRZITELA KARTY). Následne je nutné overiť podpis zákazníka na potvrdenke z platobného terminálu so vzorovým podpisom na platobnej karte. Stlačte zelenú klávesu na terminály, ak podpis súhlasí. V opačnom prípade stlačte červenú klávesu pre zrušenie platobnej transakcie.



3.POPIS JEDNOTLIVÝCH TRANSAKCIÍ

3.1. PREDAJ

Touto transakciou sa vykoná úhrada platobnou kartou za poskytnuté tovary alebo služby. Pred vykonaním transakcie je obsluha povinná skontrolovať ochranné prvky platobnej karty - netýka sa však situácie, kedy zákazník použije bezkontaktnú technológiu alebo v prípade, že budú údaje o platobnej karte zadané manuálne.

Aktivácia: Predaj je možné vyvolať na úvodnej obrazovke priamym zadaním sumy (ďalšie možnosti): F2 (Predaj) alebo

F4 (Obľúbené položky) – Predaj alebo

F1 (Menu terminálu) – Transakcie – Predaj.

- Zadajte sumu (viď Zadávanie sumy).
- Môžete byť vyzvaný k zadaniu variabilného symbolu, v prípade, že máte na platobnom terminále povolenú takúto operáciu (viď Zadanie variabilného symbolu). (viď Výber meny – "Multicurrency").
- Môžete byť vyzvaný k zadaniu prepitného, v prípade, že máte na platobnom terminále povolenú takúto operáciu (viď Zadanie prepitného).
- Vložte, potiahnite alebo priložte platobnú kartu (viď Použitie platobnej karty alebo bezkontaktnej technológie) alebo použite ručný vstup pre zadanie údajov platobnej karty (viď Manuálne zadanie údajov platobnej karty).
- Zákazník môže byť vyzvaný k zadaniu PINu (viď Zadanie PINu k platobnej karte) alebo môžete byť vyzvaný k overeniu podpisu na potvrdenke (viď Overenie podpisu držiteľa platobnej karty na potvrdenke).
- Následne dôjde k dokončeniu transakcie a k tlači potvrdenky. Pre tlač potvrdenky určenej pre zákazníka stlačte zelenú klávesu, pre zrušenie tlače tejto potvrdenky stlačte červenú klávesu.



3.2. PREDAUTORIZÁCIA

Slúži na rezervovanie (blokovanie) finančných prostriedkov na účte držiteľa platobnej karty na uskutočnenie neskoršej platby. Týmto spôsobom sa zabezpečuje ešte pred poskytnutím služieb, aby ich po dodaní bolo možné úspešne zaplatiť platobnou kartou.

Aktivácia: F4 – MENU – TRANSAKCIE – PREDAUT.MENU – NOVA

- Zadajte sumu (viď Zadávanie sumy).
- Vložte, potiahnite alebo priložte platobnú kartu (viď Použitie platobnej karty alebo bezkontaktnej technológie) alebo použite ručný vstup pre zadanie údajov platobnej karty (viď Manuálne zadanie údajov platobnej karty).
- Môžete byť vyzvaný na zadanie variabilného symbolu, ak máte na platobnom termináli túto funkciu povolenú (viď Zadanie variabilného symbolu).
- Zákazník môže byť vyzvaný k zadaniu PINu (viď Zadanie PINu k platobnej karte) alebo k podpisu na
 potvrdenke (viď Overenie podpisu držiteľa platobnej karty na potvrdenke).
- Následne dôjde k dokončeniu transakcie a k tlači potvrdenky. Pre tlač potvrdenky určenej pre zákazníka stlačte zelenú klávesu, pre zrušenie tlače tejto potvrdenky stlačte červenú klávesu.

3.3. DOKONČENIE PREDAUTORIZÁCIE

Zabezpečí dokončenie transakcie Predautorizácie a jej zúčtovanie. Držiteľovi karty sa zúčtuje suma zadaná pri transakcii dokončenia Predautorizácie.

Aktivácia: F4 – MENU – TRANSAKCIE – PREDAUT.MENU – DOKONCENIE

- Vložte, potiahnite alebo priložte platobnú kartu (viď Použitie platobnej karty alebo bezkontaktnej technológie) alebo použite ručný vstup pre zadanie údajov platobnej karty (viď Manuálne zadanie údajov platobnej karty).
- Zadajte sumu (viď Zadávanie sumy).
- Zadajte referenčné číslo (RRN) transakcie predautorizácia, ktoré sa nachádza na potvrdenke predautorizácie, ktorú požadujete dokončiť.
- Zadajte autorizačný kód (AUTO.KOD) transakcie predautorizácia, ktoré sa nachádza na potvrdenke predautorizácie, ktorú požadujete dokončiť.
- Následne dôjde k dokončeniu transakcie a k tlači potvrdenky.
- Môžete byť vyzvaný k overeniu podpisu na potvrdenke (viď Overenie podpisu držiteľa platobnej karty na potvrdenke).
- Pre tlač potvrdenky určenej pre zákazníka stlačte zelenú klávesu, pre zrušenie tlače tejto potvrdenky stlačte červenú klávesu.

Pravidlá pre dokončenie predautorizácie stanovujú kartové spoločnosti nasledovne:

- VISA dokončenie predautorizácie môže byť navýšené maximálne o 15% z pôvodnej hodnoty predautorizácie
- MASTERCARD dokončenie predautorizácie musí byť maximálne v hodnote pôvodnej predautorizácie, tzn. nesmie byť navýšené o žiadnu hodnotu.



3.4. ZRUŠENIE PREDUATORIZÁCIE

V prípade, že ste vykonali s klientom predautorizáciu a klient sa rozhodne predatorizáciu dokončiť inou platobnou kartou, alebo ju uhradí v hotovosti, musíte zrušiť už vykonanú transakciu Predautorizácia. Priame storno predautorizácie v platobnom termináli však neexistuje.

- Dokončite predautorizáciu, ktorú požadujete zrušiť, na sumu 1 EUR (viď Dokončenie predautorizácie). Nesmiete dokončiť predautorizáciu na sumu 0 EUR!
- Zrealizujte storno poslednej transakcie (viď Storno poslednej transakcie)

Týmto postupom sa uvoľnia zablokované finančné prostriedky klienta na platobnej karte, ktorou bola predautorizácia vykonaná a klient môže samotnú transakciu uhradiť inou platobnou kartou alebo v hotovosti.

3.5. NÁVRAT

Touto transakciou sa vrátia/presunú finančné prostriedky z účtu obchodníka na účet držiteľa platobnej karty. Transakcia návrat je offline typ transakcie – tzn. informácie o transakcii sa odosielajú na autorizačné centrum až pri uzávierke. Transakcia je chránená heslom, ktoré bolo oznámené osobe prítomnej pri inštalácii platobného terminálu alebo účastníkom školenia.

Aktivácia: F4 – MENU – TRANSAKCIE - NAVRAT

- Zadajte sumu (viď Zadávanie sumy).
- Môžete byť vyzvaný k zadaniu variabilného symbolu, v prípade, že máte na platobnom terminále povolenú takúto operáciu (viď Zadanie variabilného symbolu).
- Vložte, potiahnite alebo priložte platobnú kartu (viď Použitie platobnej karty alebo bezkontaktnej technológie) alebo použite ručný vstup pre zadanie údajov platobnej karty (viď Manuálne zadanie údajov platobnej karty).
- Následne dôjde k dokončeniu transakcie a k tlači potvrdenky. Pre tlač potvrdenky určenej pre zákazníka stlačte zelenú klávesu.
- Obchodník je povinný podpísať kópiu potvrdenky určenej pre zákazníka.
- Táto operácia je chránená heslom obchodníka.



3.6. STORNO POSLEDNEJ TRANSAKCIE

Zruší (stornuje) poslednú vykonanú platobnú transakciu (Predaj alebo Návrat).

Aktivácia: F4 – MENU – TRANSAKCIE - STORNO

- Pre potvrdenie storna poslednej transakcie, ktorej suma sa zobrazí na displeji terminálu, stlačte zelenú klávesu, pre zrušenie stlačte červenú klávesu.
- Následne dôjde k dokončeniu transakcie a k tlači potvrdenky. Pre tlač potvrdenky určenej pre zákazníka stlačte zelenú klávesu, pre zrušenie tlače tejto potvrdenky stlačte červenú klávesu.
- V prípade, že nie je možné vykonať storno poslednej transakcie, operácia skončí chybou.

3.7. MAIL / TEL. ORDER

MO/TO je transakcia uskutočnená na základe písomnej alebo telefonickej objednávky tovaru alebo služieb, pri ktorej bude budúca platba vykonaná bez toho, aby držiteľ karty fyzicky predložil kartu poskytovateľovi tovaru alebo služieb.

Aktivácia:

F4 (Obľúbené) - Mail/Tel. Order

F1 (Menu terminálu) – Transakcia – Mail/Tel. Order

- Zobrazí sa výzva na zadanie sumy
- Potom musíte zadať číslo karty pomocou číslic. Ponuka sa zmení v okamihu stlačenia prvého čísla
- Potom sa zadá dátum platnosti karty. (viac informácií 2.3. Ručné zadanie údajov o platobnej karte)
- Následne dôjde k dokončeniu transakcie a k tlači potvrdenky. Pre tlač potvrdenky určenej pre zákazníka stlačte zelenú klávesu

3.8. UZÁVIERKA

Touto operáciou sa vytlačí sumár transakcií realizovaných od poslednej vykonanej uzávierky a vynulujú sa stavy (počítadlá) transakcií. Potvrdenka uzávierky obsahuje sumu transakcií vykonaných od poslednej uzávierky.

Aktivácia: F4 – MENU – DAVKA – UZAVIERKA

- Následne dôjde k dokončeniu transakcie a k tlači potvrdenky.
- Táto operácia je chránená heslom obchodníka.

3.9. MEDZISÚČET

Touto operáciou sa vytlačí sumár transakcií realizovaných od poslednej vykonanej uzávierky, pričom nevynuluje stavy (počítadlá) transakcií. Slúži len na získanie aktuálnej informácie o počte transakcií.

Aktivácia: F4 - MENU – DAVKA – PREHLAD

Vyberte z nasledovných možností



- MEDZISUCET OFFLINE slúži na vytlačenie sumáru transakcií uložených v pamäti POS terminálu.
- PREHLAD TRANSAKCII slúži na vytlačenie prehľadu jednotlivých transakcií uložených v pamäti POS.
- MEDZISUCET ONLINE slúži na vytlačenie sumáru transakcií, ktoré neboli na autorizačnom centre uzavreté.
- Následne dôjde k dokončeniu transakcie a k tlači potvrdenky.

3.10. TEST LINKY (PRIHLÁSENIE)

Slúži na preverenie komunikácie medzi autorizačným centrom a POS terminálom.

Aktivácia: F4 – MENU – DAVKA – PRIHLASENIE

- Následne dôjde k realizácii transakcie
- Test linky bol úspešný, ak sa na displeji po spracovaní zobrazí text SCHVALENA.
- Pri tejto operácii nedôjde k tlači potvrdenky

3.11. KÓPIA POTVRDENKY

Umožňuje vytlačiť kópiu potvrdenky poslednej transakcie alebo potvrdenky na základe čísla potvrdenky. Tlačiť je možné len kópie potvrdeniek transakcií od poslednej uzávierky. Táto funkcia neumožňuje tlač kópie uzávierky.

Aktivácia: F4 - MENU – KOPIA POTVRDENKY

- Vyberte z nasledovných možností
- POSLEDNA vytlačenie poslednej realizovanej platobnej transakcie.
- PODLA ID POTVRDENKY vytlačenie platobnej transakcie na základe Id potvrdenky. Následne budete vyzvaný k zadaniu čísla potvrdenky transakcie, ktorú požadujete vytlačiť.
- Kópia potvrdenky bude vytlačená po stlačení zelenej klávesy.

4. POMOC PRI PRÁCI S PLATOBNÝM TERMINÁLOM

4.1. REŠTART TERMINÁLU INGENICO ICT220

Reštart terminálu vyvoláte súčasným stlačením žltej klávesy a klávesy . (bodka).

4.2. ZAPNUTIE TERMINÁLU INGENICO IWL221

• Podržanie zelenej klávesy vo vypnutom stave terminálu

4.3. VYPNUTIE/REŠTART TERMINÁLU INGENICO IWL221

- V prípade, že nie je terminál pripojený do elektrickej nabíjačky vypnutie terminálu vyvoláte súčasným stlačením žltej klávesy a klávesy . (bodka).
- V prípade, že je terminál pripojený do elektrickej nabíjačky reštart terminálu vyvoláte súčasným stlačením žltej klávesy a klávesy . (bodka).



4.4. VÝMENA TERMOCITLIVEJ PAPIEROVEJ PÁSKY

Rozmery termokotúčika: 57/40/12 mm



4.5. KONTAKTNÉ ÚDAJE

- Overenie transakcií Help linka VÚB a.s. služba KONTAKT:
 - o t.č.: 0850 123 000 non-stop služba
- Pri poruche POS terminálu Help linka Sonetu:
 - o t.č.: 02 49 20 20 88 alebo email: helpdesk@sonet.cz